

エンジョイ！コミュニケーション

マグサヤ サ パキキパグ ウサプ サ ウィカン ハポン
Magsaya! Sa Pakikipag-usap Sa Wikang Hapon

－外国人児童生徒支援コミュニケーションハンドブック－
(タガログ語版)

日本語	→	タガログ語
WIKANG HAPON	←	TAGALOG

み え けんきょうい く い いんかい
三重県教育委員会
Mie-ken Board of Education

もく じ
目 次
INDEKS (TALATUNTUNAN)

よう び と き つ き き せ つ 曜日・時・月・季節	Mga Araw Sa Linggo, Araw, Buwan, Panahon	1
かず 数	Bilang	3
あい さ つ あいさつ	Pagbati	5
じゅぎょう 授業で	Sa klase	9
こく 語 (に ほん 語) 国 語 (日本語)	Wikang Hapon	1 4
しゃ かい 社 会	Sosyedad	1 6
さん ずう 算 数	Matematika	1 9
り 科 理 科	Siyensiya	2 3
おん かく 音 楽	Musika	2 7
ず が こうさく び じゆつ 図画工作・美術	Arts And Crafts (Fine Arts)	2 9
たい いく 体 育	Edukasyong Pang Pisikal	3 2
か てい 家 庭	Edukasyong Pantahanan	3 6
きゆうしよく じ かん 給 食 の 時 間	Oras ng Pananghalian	4 2
あさ かい かえ かい 朝 の 会 ・ 帰 り の 会	Umagang Pagtitipon, Patapos na Pagtitipon	4 5
ほ けんしつ 保 健 室 で	Sa Nurse Office	4 6
ひ じょう じ かん 非 常 時 に 関 す る こ と	Para Sa Emergency	5 3
か てい ねんらく 家 庭 へ の 連 絡	Abiso Para sa Pamilya	5 5
がっこう やす 学 校 を 休 む と き	Kung Lumiban sa Paaralan	5 7
ねんかん ぎょう じ 1 年 間 の 行 事	Ibento sa Buong Taon	5 9
たん 語 集 単 語 集	Bokabularyo	6 1
そ の た そ の 他	OTHERS	6 4

ようび 曜日 (yôbi) -----	Mga Araw Sa Linggo (マガ アーラウ サ リンゴ)	
にちようび 日曜日 (nichi yôbi) ---	Linggo	(リンゴ)
げつようび 月曜日 (getsu yôbi) --	Lunes	(ルーネス)
かようび 火曜日 (ka yôbi) -----	Martes	(マルテス)
すいようび 水曜日 (sui yôbi) ---	Miyerkoles	(ミイェールコレス)
もくようび 木曜日 (moku yôbi) --	Huwebes	(フウェーベス)
きんようび 金曜日 (kin yôbi) -----	Biyernes	(ビイェールネス)
どようび 土曜日 (do yôbi) -----	Sabado	(サーバド)

とき 時 (toki) -----	Araw	(アーラウ)
きよう 今日 (kyô) -----	Ngayong Araw	(ガヨン アーラウ)
きのう 昨日 (kinô) -----	Kahapon	(カハーボン)
おととい 一昨日 (ototoi) -----	Noong Isang Araw	(ノオン イサン アーラウ)
あした 明日 (ashita) -----	Bukas	(ブーカス)
あさって 明後日 (asatte) -----	Susunod na Araw	(スースノッドゥナアーラウ)

つき 月	(tsuki)	-----	Buwan	(ブワン)
1 月	(ichi gatsu)	-----	Enero	(エネロ)
2 月	(ni gatsu)	-----	Pebrero	(ペブレロ)
3 月	(san gatsu)	-----	Marso	(マルソ)
4 月	(shi gatsu)	-----	Abril	(アブリル)
5 月	(go gatsu)	-----	Mayo	(マヨ)
6 月	(roku gatsu)	-----	Hunyo	(フーニョ)
7 月	(shichi gatsu)	-----	Hulyo	(フーリョ)
8 月	(hachi gatsu)	-----	Agosto	(アゴースト)
9 月	(ku gatsu)	-----	Setyembre	(セチイエムブレ)
1 0 月	(jû gatsu)	-----	Oktobre	(オクトーブレ)
1 1 月	(jûichi gatsu)	-----	Nobyembre	(ノビイエムブレ)
1 2 月	(jûni gatsu)	-----	Disyembre	(ディシエムブレ)

きせつ 季節	(kisetsu)	-----	Panahon	(パナホン)
はる 春	(haru)	-----	Tagsibol	(タグシボル)
なつ 夏	(natsu)	-----	Tag-araw	(タグアーラウ)
あき 秋	(aki)	-----	Taglagas	(タグラガス)
ふゆ 冬	(fuyu)	-----	Taglamig	(タグラミグ)

かず 数 (kazu)	Bilang	(ビーラン)
0 (rei, zero)-----	Sero	(ゼロ)
1 (ichi)-----	Isa	(イサ)
2 (ni)-----	Dalawa	(ダラワ)
3 (san)-----	Tatlo	(タトゥロ)
4 (shi, yon)-----	Apat	(アーパットウ)
5 (go)-----	Lima	(リマ)
6 (roku)-----	Anim	(アーニム)
7 (shichi, nana)-----	Pito	(ピト)
8 (hachi)-----	Walo	(ワロ)
9 (ku, kyû)-----	Siyam	(シヤム)
10 (jû)-----	Sampu	(サンブ)
11 (jû ichi)-----	Labing-isa	(ラビンイサ)
12 (jû ni)-----	Labindalawa	(ラビンダラワ)
13 (jû san)-----	Labintatlo	(ラビントトゥロ)
14 (jû shi)-----	Labing-apat	(ラビンアーパットウ)
15 (jû go)-----	Labinlima	(ラビンリマ)
16 (jû roku)-----	Labing-anim	(ラビンアーニム)

17 (jūshichi)	Labimpito	(ラビンピト)
18 (jūhachi)	Labingwalo	(ラビンワロ)
19 (jūku)	Labingsiyam	(ラビンシヤム)
20 (nijū)	Dalawampu	(ダラワンブ)
21 (nijūichi)	Dalawamput-isa	(ダラワンブイサ)
30 (sanjū)	Tatlumpu	(タトゥルンプ)
40 (yonjū)	Apatnapu	(アーパットウナブ)
50 (gojū)	Limampu	(リマンブ)
60 (rokujū)	Animnapu	(アーニムナブ)
70 (nanajū)	Pitumpu	(ピトゥンプ)
80 (hachijū)	Walumpu	(ワルンプ)
90 (kyujū)	Siyamnapu	(シヤムナブ)
100 (hyaku)	Isandaan	(イサンダアン)
200 (nihyaku)	Dalawandaan	(ダラワンダアン)
1, 000 (sen)	Isang libo	(イサンリボ)
2, 000 (nisen)	Dalawanlibo	(ダラワンリボ)
10, 000 (ichiman)	Sampunlibo	(サンブンリボ)

あいさつ

(aisatsu)

(パグパーティー)

Pagbati

^{ひと あ}
人に会ったとき

(hito ni atta toki)

(パグ マイ カサルーボン)

Pag may Kasalubong

おはようございます。

(ohayô gozaimasu)

(マガンダン ウマーガ)

Magandang umaga.

こんにちは。

(konnichiwa)

(マガンダ タンハリ)

Magandang Tanghali.

^{げん き}
お元気ですか？

(ogenki desuka)

(クムスタ カ)

Kumusta ka ?

はい、元気です。ありがとうございます。(マブーティ ポ、マラミン サラマツウ)

(hai genki desu arigatô gozaimasu)

Mabuti po, maraming salamat!

あなたは？

(anata wa)

(カヨ ポ)

Kayo po ?

はじめまして。

(hajimemashite)

(イキナガガラック キタン マキララ)

Ikinagagalak kitang makilala.

どなたですか？

(donata deska)

(シノ ポ シラ)

Sino po sila ?

^{なまえ}
お名前は？

(onamae wa)

(アノン パガーラン モ)

Anong pangalan mo ?

わたしの名前 ^{なまえ} は〇〇です。 (watashi no namae wa 〇〇desu)	(アン パガーラン コ アイ 〇〇) Ang pangalan ko ay 〇〇.
わたしはフィリピン ^{じん} 人です。 (watashi wa firipin jin desu)	(アコ アイ ビリピーノ) Ako ay pilipino.
こんばんは。 (konbanwa)	(マガンダン ガビ) Magandang gabi.
おやすみなさい。 (oyasumi nasai)	(グッドナイト) Goodnight.
田中 ^{たなか} さん、お元気 ^{げんき} ですか？ (tanaka san ogenki desuka)	(クムスタ カ ナ タナカ) Kumusta ka na Tanaka ?
はい ありがとう。 (hai arigatô)	(マプーティ, サラマットゥ) Mabuti, salamat.
あなたは吉田 ^{よしだ} さんですか？ (anata wa yoshida san desuka)	(カヨ ポ バ シ ヨシダ) Kayo po ba si Yoshida ?
はい そうです。 (hai sô desu)	(オオ, アコ ポ) Oo, ako po.
おひさしぶりです。 (ohisashiburi desu)	(アン タガル ナティン ディナグキータ) Ang tagal natin di nagkita.

ほうもん

訪問したとき

(パグダーラウ)

(hōmon shitatoki)

Pagdalaw

ごめんください。

(タオ ポ)

(gomen kudasai)

Tao po.

しつれいします。

(マワラン ガラン ナ ポ)

(shitsurei shimasu)

Mawalang galang na po.

わか

別れるとき

(パグヒヒワライ)

(wakareru toki)

Paghihiwalay

さようなら。

(パアーラム)

(sayōnara)

Paalam.

またあいましょう。

(ハンガン サ ムリ)

(mata aimashō)

Hanggang sa muli.

れい
お礼

(パグパバサラマツウ)

(orei)

Pagpapasalamat

ありがとう。

(サラマツウ)

(arigatō)

Salamat.

どうもありがとうございます。

(マラミン サラマツウ ポ)

(dōmo arigatō gozaimasu)

Maraming salamat po.

どういたしまして。 (ワラン アヌマン)
(dou itashimashite) Walang anuman.

おわび (バグヒギ ナン パウマンヒン)
(owabi) Paghingi ng paumanhin

ごめんなさい。 (パタワッド ポ)
(gomen nasai) Patawad po.

しつれいしました。 (イパグパウマンヒン ニョ ポ)
(shitsurei shimashita) Ipagpaumanhin niyo po

天気 (テンキ) パナホン
(Tenki) Panahon

きょうは、よい天気です。 (マガンダ アン パナホン ナヨン)
(kyô wa yoi tenki desu) Maganda ang panahon ngayon.

きょうは、雨です。 (ウムウラン ガヨン アーラウ)
(kyô wa ame desu) Umuulan ngayong araw.

風がふきます。 (マハーギン)
(kaze ga fukimasu) Mahangin*1.

* 1 風(kaze)は、hangin(ハギン)、強風(kyofu)は、malakas na hangin(マラカス ナ ハギン)

【参考】

くもり(kumori) makulimlim(マクリムリム)
雪(yuki) snow(スノー)

じゆぎょう
授業で

(jugyô de)

(サ クラーゼ)

Sa klase

まりつ
起立。 / たちましよう。

(kiritsu) / (tatimashô)

(トゥマヨ) / (トゥマヨ ターヨ)

Tumayo / Tumayo tayô.

れい
礼。

(rei)

(ユムコ) (パウ)

Yumuko. / Bow.

ちやくせき
着席。 / すわりましよう。

(chakuseki) / (suwarimashô)

(マウボ) / (マウボ ターヨ)

Maupo. / Maupo tayô.

はじめましよう。

(hajimemashô)

(マグウンピサ ターヨ)

Mag-umpisa tayô.

お
終わりましよう。

(owarimashô)

(タブシン ナティン)

Tapusin natin.

ちゆうい
注意して。

(chûi shite)

(アテンシヨン)

Atensiyon.

き
気をつけて。

(ki o tsukete)

(マグイーガットウ)

Mag-ingat.

しずかに。

(shizukani)

(トゥマヒミック)

Tumahimik.

よろしい。

(yoroshii)

(オーケイ)

Okey.

こちらにいらっしゃい。

(kochira ni irasshai)

(ハリカ)

Halika.

^{せき} 席へもどりなさい。 (seki e modorinasai)	(ブマリック サイヨン ルガール) Bumalik sa iyong lugar.
^{そと} ^い 外へ行きましょう。 (soto e ikimashô)	(ルマバス ターヨ) Lumabas tayô.
^か ノートに書きましょう。 (oto ni kakimashô)	(イスーラットウ ナティン サクワデルノ) Isulat natin sa kuwaderno.
^{ほん} ^だ 本を出しましょう。 (hon o dashimashô)	(イラバス アン アクラットウ) Ilabas ang aklat.
わかりますか？ (wakari masuka)	(ナイインティンディハン ニヨ バ) Naiintindihan niyo ba?
はい、わかります。 (hai wakarimasu)	(ナイインティンディハン ポ) Naiintindihan po.
いいえ、わかりません。 (iie wakarimasen)	(ヒンディ ポ ナインティンディハン) Hindi po naiintindihan.
できますか？ (dekimasuka)	(カヤ モ バ) Kaya mo ba ?
はい、できます。 (hai dekimasu)	(オポ、カヤ ポ) Opo, kaya po.
いいえ、できません。 (iie dekimasen)	(ヒンディ ポ カヤ) Hindi po kaya.

おめでとう。 (omedetô)	(マリガーヤン パーティ) Maligayang bati.
しつもんがありますか？ (shitsumon ga arimasuka)	(マイ カタヌーガン カ バ) May katanungan ka ba ?
こまったことがありますか？ (komatta koto ga arimasuka)	(ナヒヒラバン カ バ) Nahihirapan ka ba ?
もう一度 ^{いちどい} 言ってください。 (mô ichido itte kudasai)	(パキウリットウ ポ) Pakiulit po.
こたえてください。 (kotaete kudasai)	(サグティン) Sagutin.
そうですね。 (sô desune)	(タマ) / (オオ) Tama. *2 / Oo. *3
ちがいます。 (chigaimasu)	(マリ) / (ヒンディ) Mali. *4 / Hindi. *5
ちょっとまってください。 (chotto matte kudasai)	(サンダリ ラン) Sandali lang.
そういうことはいけません。 (sôiu koto wa ikemasen)	(ヒンディ プウエーデ ヤン) Hindi puwede yan.
これはなにですか？ (kore wa nani desuka)	(アノ イト) Ano ito?

* 2～5 英語に置き換えると、Tama. (タマ)はRight.、Oo. (オオ)はYes.、Mali. (マリ)はWrong.、Hindi.(ヒンディ)はNo.となります。

トイレに行ってもいいですか？ (toire ni ittemo ii desuka)	(プウェーデ バン プムンタ サ トイレ) Puwede bang pumunta sa toilet ?
トイレに行きたい。 (toire ni ikitai)	(グスト コン プムンタ サ トイレ) Gusto Kong pumunta sa toilet.
手をあらってもよろしいですか？ (te o arattemo yoroshii desuka)	(プウェーデ バン マグフガス ナン カマイ) Puwede bang maghugas ng kamay ?
日本語で話さない。 (nihongo de hanashinasai)	(マグサリタ ナン ニホンゴ) Magsalita ng Nihonggo.
日本語で書かない。 (nihongo de kakinasai)	(イスーラットゥ サ ニホンゴ) Isulat sa Nihonggo.
かしてください。 (kashite kudasai)	(パヒラム) Pahiram.
～を見てください。 (～ o misete kudasai)	(パティギン ナン ～) Patingin ng ～.
だれ？ (dare)	(シノ) Sino ?
いつ？ (itsu)	(カイラン) Kailan ?
どこ？ (doko)	(サアン) Saan ?
なに？ (nani)	(アノ) Ano ?

なぜ？ (naze)	(バキットゥ) Bakit ?
どのように？ (donoyôni)	(パアーノ) Paano ?
はい。 (hai)	(オオ / オポ) Oo. / Opo.
いいえ。 (iie)	(ヒンディ) Hindi.
<small>せんせい</small> 先生 (sensei)	(グーロ) Guro
むずかしい (muzukashii)	(マヒラップ) Mahirap
やさしい (yasashii)	(マダリ オ マガアン) Madali o magaan
べんきょうする (benkyô suru)	(マグアアーラル) Mag-aaral

こくご 国語	にほんご (日本語)	(ウィーカン ハボン)
(kokugo)	(nihongo)	Wikang Hapon

ノートに書きなさい。^か (イスーラットウ サ クワデルノ)

(nôto ni kakinasai) Isulat sa kuwaderno.

写して書きましょう。^{うつ か} (コピヤヒン)

(utsushite kakimashô) Kopyahin.

漢字で書きましょう。^{かんじ か} (イスーラットウ サ カンジ)

(kanji de kakimashô) Isulat sa kanji.

作文を書きましょう。^{さくぶん か} (スムーラットウ ナン コムボシジョン)

(sakubun o kakimashô) Sumulat ng komposisyon.

本を読みましょう。^{ほん よ} (マグバサ ナン アクラットウ)

(hon o yomimashô) Magbasa ng aklat.

要点をまとめましょう。^{ようてん} (ブウリン) / (イサマライズ)

(yôten o matomemashô) Buurin. / Isummarize.

^か書く (スムラットウ)

(kaku) Sumulat

^よ読む (ブマーサ)

(yomu) Bumasa

^{はな}話す (マグサリタ)

(hanasu) Magsalita

^き聞く (マキニグ)

(kiku) Makinig

おんどく 音読する	(バサーヒン ナン マラカス)
(ondoku suru)	Basahin ng malakas
もくどく 黙読する	(バサーヒン ナン タヒミック)
(mokudoku suru)	Basahin ng tahimik
あんしょう 暗唱する	(マグ サライサイ) / (レサイト)
(anshō suru)	Mag salaysay / Recite
しょしゃ 書写	(コービヤヒン)
(shosha)	Kopyahin
ものがたりぶん 物語文	(クウエント)
(monogataribun)	Kuwento
し 詩	(トゥラ)
(shi)	Tula
せつめいぶん 説明文	(パリワーナッグ)
(setsumeibun)	Paliwanag
きろくぶん 記録文	(レコード オ データ)
(kirokubun)	Rekord o data
さくぶん 作文	(コムボシジョン)
(sakubun)	Komposisyon
の ー と ノート	(クワデルノ)
(nôto)	Kuwaderno
きょうかいしょ 教科書	(テキストブック)
(kyôkasho)	Textbook

しゃ かい 社 会 (shakai)	(ソシエダド) Sosyedad
ちず だ 地図を出しなさい。 (chizu o dashi nasai)	(イラバス アン マパ) Ilabas ang mapa.
フィリピンはどこですか？ (Filipin wa doko desuka)	(サアン アン ビリピーナス) Saan ang Pilipinas ?
ここが <small>にほん</small> 日本です。 (kokoga nihon desu)	(デイト アン ジャパン) Dito ang Japan.
ほっきょく 北極 (hokkyoku)	(ノース ポール) North Pole
なんきょく 南極 (nankyoku)	(サウス ポール) South Pole
いど 緯度 (ido)	(ラチチュード) Latitude
けいど 経度 (keido)	(ロンヒチュド) Longhitud
さんぎょう 産業 (sangyô)	(インドウストウリヤ) Industriya
ぶんか 文化 (bunka)	(クルトウーラ) Kultura
ほうりつ 法律 (hôritsu)	(バタス) Batas
れきし 歴史 (rekishi)	(カサイサヤン) Kasaysayan

ちり 地理 (chiri)	(ヘオグラピヤ) / (ジイオグラフィ) Heograpiya / Geography
ちず 地図 (chizu)	(マパ) Mapa
ちきゅうぎ 地球儀 (chikyūgi)	(グローボ ナン ムンド) Globo ng mundo
せかい 世界 (sekai)	(ダイグディック) Daigdig
がいこく 外国 (gaikoku)	(イバン バンサ) Ibang bansa
ちほう 地方 (chihō)	(レヒヨン) Rehiyon
くに 国 (kuni)	(バンサ) Bansa
きたはんきゅう 北半球 (kita hankyū)	(パールテ ナン ヒラーガ) Parte ng hilaga
みなみはんきゅう 南半球 (minami hankyū)	(パールテ ナン ティーモック) Parte ng timog
えちず 絵地図 (echizu)	(マパ ナン ヘオグラピヤ) Mapa ng heograpiya
はたけ 畑 (hatake)	(タニマン) Taniman
はたら ひとびと 働く人々 (hataraku hitobito)	(マンガガーワ) Manggagawa

こっかい 国会	(コングレン)
(kokkai)	Kongreso
きごう 記号	(シンボロ)
(kigō)	Simbolo
しごと 仕事	(トラバーク)
(shigoto)	Trabaho
みせ 店	(ティンダーハン)/(ショップ)
(mise)	Tindahan / Shop
こうじょう 工場	(バガワアン)
(kōjō)	Pagawaan
けいざい 経済	(エコノミヤ)
(keizai)	Ekonomiya
こっき 国旗	(パンパンサン バンディーラ)
(kokki)	Pambansang Bandila
たいりく 大陸	(コンティネンテ)
(tairiku)	Kontinente
うみ 海	(ダガットウ)
(umi)	Dagat
ねったい 熱帯	(トロピカル ナ レヒヨン)
(nettai)	Tropikal na rehiyon
おんたい 温帯	(テンペラツラン レヒヨン)
(ontai)	Temperaturang rehiyon
かんたい 寒帯	(マラミッグ ナ レヒヨン)
(kantai)	Malamig na rehiyon
せきどう 赤道	(リーニャ ナン エクワドル)
(sekidō)	Linya ng ekuwador

ざん すう
算 数
(sansû)

(マテマティカ)
Matematika

じかん 時間 (jikan)	(オーラス) Oras
なんじ 何時ですか？ (nanji desuka)	(アノン オーラス ナ) Anong oras na ?
ごじ 5時です。 (goji desu)	(アラ シンコ) Ala singko.
いちじ 1時です。 (ichiji desu)	(アラ ウナ) Ala una.
いちじはん 1時半です。 (ichiji han desu)	(アラ ウナ イ メディア) Ala una i media.
くじじっぷん 9時10分です。 (kuji jippun desu)	(アラス ヌウェベ アット チェス ミヌトス) Alas nuwebe at dyes minutos.
ごぜん / ごご 午前 / 午後 (gozen) / (gogo)	(ウマーガ) / (ハーボン) Umaga / Hapon
ごぜんしちじ ごふん 午前7時5分です。 (gozen shichiji gofun desu)	(アラス シエテ アット シンコ ミヌトス ナン ウマーガ) Alas 7 at 5 minutos ng umaga.
ごごはちじ よんじゅうごふん 午後8時45分です。 (gogo hachiji yonjû gofun desu)	(アラス オチョ アット クワレンタ シンコ ミヌトスナン ガビ) Alas 8 at 45 minutos ng gabi.
ごごくじじゅうごふんまへ 午後9時15分前です。 (gogo kuji jûgofun mae desu)	(キンゼ ミヌトス バゴ マグ アラス ヌエヴェ ナン ガビ) 15 minutos bago mag alas 9 ng gabi.

けいさん 計算をしましょう。 (keisan o shimashô)	(カルクラーヒン) Kalkulahin.
しき か 式を書きなさい。 (shiki o kakinasai)	(イスラットウ アン ポームラ) Isulat ang pormula.
こた 答えはいくつですか? (kotae wa ikutsu desuka)	(イラン アン サゴットウ) Ilan ang sagot?
かくど はか 角度を測りましょう。 (kakudo o hakarimashô)	(スカーティン アン アングロ) Sukatin ang anggulo.
しょうすう あらわ 小数で表しなさい。 (shôshû de arawashinasai)	(イパキータ モ サ デシマル) Ipakita mo sa desimal.
ぶんすう あらわ 分数で表しなさい。 (bunsû de arawashinasai)	(イパキータ アン バハギ [フラクション]) Ipakita ang bahagi (fraction).
やくぶん 約分しなさい。 (yakubun shinasai)	(ガウイン マドリ アン バグ パーバス) Gawing madali ang pag bawas.
つうぶん 通分しなさい。 (tsûbun shinasai)	(マグバス ナン マバーパン バハギ ナン デノミネーター) Magbawas ng mababang bahagi ng denominator.
コンパス えん か コンパスで円を書きましょう。 (konpasu de en o kakimashô)	(ブミログ ガミットウ アン コンパス) Bumilog gamit ang kompas.
たし算 ざん (tashizan)	(アディション) Addition
ひき算 ざん (hikizan)	(マイナス) Minus

かけ算 (kakezan)	(マルチイプリカシヨン) Multiplikasyon
わり算 (warizan)	(ディビシヨン) Dibisyon
あんざん 暗算 (anzan)	(バグカルクラ サ イシープ) Pagkalkula sa isip
けいさん 計算 (keisan)	(カルクラシヨン) Kalkulasyon
けいさん 計算する (keisan suru)	(カルクラレーヒン) Kalkulahin
すう せいすう 数 (整数) (sû / seisû)	(ビーラン) Bilang
ぶんすう 分数 (bunsû)	(ブラックシヨン) / (フラックシヨン) Praksiyon / Fraction
しょうすう 小数 (shôsû)	(デシマル) Decimal
しょうすうてん 小数点 (shôsûten)	(デシマル ポイント) Decimal point
ず けい 図形 (zukei)	(ピグラ) / (フィギュアー) Figura / Figure

じょうぎ 定規 (jōgi)	(ルーラー) Ruler
コンパス (compasu)	(コンパス) Kompas
さんかくじょうぎ 三角定規 (sankaku jōgi)	(タツロック ナ ルーラー) Tatsulok na ruler
ぶんどき 分度器 (bundoki)	(プロトラクター) Protraktor
さんかくけい 三角形 (sankakkei)	(タツロック オ トリヤングロ) Tatsulok o triyanggulo
しかくけい 四角形 (shikakkei)	(パリスカットウ) Parisukat
えん 円 (en)	(ビイローク) Bilog
ちよくせん 直線 (chokusen)	(トゥイッドウ ナ リーニヤ) Tuwid na linya
にぶん いち 2分の1 (nibun no ichi)	(カラハーティ) Kalahati
ぶんしょうだい 文章題 (bunshōdai)	(プロブレーマ) Problema

理科

(シイエンスヤ)

(rika)

Siyensiya

じゆん び
準備をなさい。

(マグハンダ)

(junbi o shinasai)

Maghanda.

じっけん
実験をしましょう。

(マグエスペリメント ターヨ)

(jikken o shimashô)

Mag-esperimento tayo.

かんさつ
観察をしましょう。

(マグオブセルバ)

(kansatsu o shimashô)

Mag-oberba.

おん ど はか
温度を測りましょう。

(スカーティン アン テムペラトウラ)

(ondo o hakarimashô)

Sukatin ang temperatura.

グラフをかきましょう。

(Gum Hitto Nan Gura-pika)

(gurafu o kakimashô)

Gumuhit ng grapika.

あとかたづけをなさい。

(イリグピットウ アン マガ パーガイ)

(atokatazuke o shinasai)

Iligpit ang mga bagay.

じっけん
実験

(エスペリメント)

(jikken)

Esperimento

かんさつ
観察

(オブセルバ)

(kansatsu)

Obserba

かんさつ
観察する

(マグオブセルバ)

(kansatsu suru)

Mag-oberba

しぜん 自然	(ナチュラル オ リカス)
(shizen)	Natural o likas
きろく 記録	(レコルト)
(kiroku)	Rekord
きろく 記録する	(イレーコルト)
(kiroku suru)	Irekord
どうぶつ 動物	(ハーヨップ)
(dôbutsu)	Hayop
はな 花	(ブラックラック)
(hana)	Bulaklak
くさ 草	(ダモ)
(kusa)	Damo
くだもの 果物	(ブルータス)
(kudamono)	Prutas
たね 種	(ブト)
(tane)	Buto
こんちゅう 昆虫	(インセクト)
(konchû)	Insekto
さかな 魚	(イスダ)
(sakana)	Isda
かい 貝	(カビビ)
(kai)	Kabibi
とり 鳥	(イーボン)
(tori)	Ibon

は 葉 (ha)	(ダホン) Dahon
め 芽 (me)	(ウスボン) Usbong
アサガオ (asagao)	(モーニング グローリ [イサン クラーセ ナン ブラックラック]) Morning glory (1 klase ng bulaklaka*)
ヘチマ (hechima)	(ルーファー) / (エスボンハ) Loofah / Espongha
ジャガイモ (jagaimo)	(バタータス) Patatas
カタツムリ (katatsumuri)	(スゾー) / (スネール) Suso / Snail
かぶとむし (kabutomushi)	(サラグーバン) Salagubang
ひまわり (himawari)	(サンフラワー) / (ミラソール) Sunflower / Mirasol
うちゅう 宇宙 (uchû)	(ウニベールソ) Uniberso
つき 月 (tsuki)	(ブワン) Buwan
ちきゅう 地球 (chikyû)	(ダイグディグ) Daigdig

*6 アサガオ(asagao)は、英語で Morning glory (モーニング グローリ)と言います。フィリピンにはアサガオがないので、1 klase ng bulaklaka (イサン クラーセ ナン ブラックラック)、「花のつ種類」と説明しています。

たいよう 太陽	(ア－ラウ)
(taiyô)	Araw
ほし 星	(ビットウイン)
(hoshi)	Bituin
せいぞ 星座	(コンステラシヨン) / (プルトン ナン マガ ビトウイン)
(seiza)	Konstelasiyon / Pulutong ng mga bituin
ひかり 光	(リワーナグ) / (キスラブ)
(hikari)	Liwanag / Kislap.
くうき 空気	(ハーギン) / (エア－)
(kûki)	Hangin / Air
さんそ 酸素	(オクシィヘノ) / (オクシジエン)
(sanso)	Oksiheno / Oxygen
にさんかたんそ 二酸化炭素	(カルボン ディオクスイド)
(nisanka tanso)	Karbon dioksido
やくひん 薬品	(ドローガ, メディシナ)
(yakuhin)	Droga, medisina
アルコールランプ	(アルコール ラム－バラ)
(arukôru ranpu)	Alkohol lampara
しけんかん 試験管	(テスト チューブ)
(shikenkan)	Test tube
けんびきょう 顕微鏡	(ミクросコーピョ)
(kenbikyô)	Mikroskopyo
ピンセット	(ティアーニ)
(pinsetto)	Tiyani

おん がく
音 楽

(ムーシカ)

(ongaku)

Musika

〇〇〇を^{うた}歌いましょう。

(クマンタ ターヨ ナン 〇〇〇)

(〇〇〇 o utaimashô)

Kumanta tayo ng 〇〇〇.

もっと大きな^{こゑ}声^{うた}で歌いましょう。

(クマンタ ナン マラカス)

(motto ôkina koe de utaimashô)

Kumanta ng malakas.

^{くち}口^{おお}を大きく^{うた}あけて歌いましょう。

(イブカ アン ブガーガ サ バグカンタ)

(kuchi o ôkiku akete utaimashô)

Ibuka ang bunganga sa pagkanta.

^{かいめい}階名^{うた}で歌いましょう。

(カンタヒン アン ヒミグ ナン マガ ノータ)

(kaimei de utaimashô)

Kantahin ang himig ng mga nota.

ドレミファソラシド

(ドレミファソウラティド)

(do re mi fa so ra shi do)

Do re mi fa sol la ti do

^{ふえ}笛^ふを吹きましょう。

(マグラロ ターヨ ナン ブラウタ [フルート])

(fue o fukimashô)

Maglaro tayo ng plawta (flute).

^て手をたたきましょう。

(イパラクパック アン カマイ)

(te o tatakimashô)

Ipalakpak ang kamay.

^{がっしょう}合唱

(コロ)

(gasshō)

Koro

^{どくしょう}独唱

(ウマウィットウ マグイサ) / (ソーロ)

(dokushō)

Umawit mag-isa / Solo

^{えんそう}演奏する

(トゥムグトッグ)

(ensō suru)

Tumugtog

がっき 楽器 (gakki)	(インストルメント パン ムーシコ) Instrumento pang musiko
オルガン (orugan)	(オルガン) Organ
もつきん 木琴 (mokkin)	(サイロフォン) Xylophone
たいこ (taiko)	(タンボル) Tambol
リコーダー (rikôdâ)	(プラウタ) / (フルート) Plauta / Flute
アコーディオン (acôdeon)	(アコーディオン) Akordiyon
タンバリン (tanbarin)	(タンボリン) Tamborin
カスタネット (kasutanetto)	(カスタネット) Castanet
かゝいめい 階名 (kaimei)	(ノータ) Nota
しき 指揮 (shiki)	(ナググーナ) / (リード) Nangunguna / Lead
うた 歌 (uta)	(カンタ) Kanta
こうか 校歌 (kôka)	(アウィットウ ナン イナン パアララン) Awit ng inang paaralan
こっか 国歌 (kokka)	(パンバンサン アウィットウ) Pambansang awit
かんしょう 鑑賞 (kanshō)	(バグカルゴッド) Pagkalugod

ず が こうさく び じゅつ
図画工作・美術

(アート アンド クラフト – ファイン アート)

(zuga kôsaku) (bijutsu)

Arts & Crafts – Fine Arts

いろ
 色をぬりましょう。

(クラヤン ナティン)

(iro o nurimashô)

Kulayan natin.

しやせい
 写生をしましょう。

(マグ ディセーニョ ターヨ)

(shasei o shimashô)

Mag disenyo tayo.

いろ
 色をうすくぬるといいですよ。

(マガンダ クン クラヤン ナン マニピス)

(iro o usuku nuruto iidesuyo)

Maganda kung kulayan ng manipis.

いろ
 色をこくぬるといいですよ。

(マガンダ クン クラヤン ナン マカパール)

(iro o koku nuruto iidesuyo)

Maganda kung kulayan ng makapal.

のりではりましょう。

(イディキットウ ナティン サパンディキットウ)

(nori de harimashô)

Idikit natin sa pandikit.

おお
 大きくかきましょう

(イスラットウ ナン マラキ)

(ôkiku kakimashô)

Isulat ng malaki.

いろ
 いい色ですね。

(アン ガンダ ナン クーライ)

(ii iro desune)

Ang ganda ng kulay.

きれいにかきましたね。

(アン ガンダ ナン バグカ ディセーニョ)

(kirei ni kakemashitane)

Ang ganda ng pagka disenyo.

いろ
 色

(クーライ)

(iro)

Kulay

あかいろ
 赤色

(ブラ)

(aka iro)

Pula

あおいろ
 青色

(アスール)

(ao iro)

Asul

きいろ 黄色 (ki iro)	(ディラウ) Dilaw
みどりいろ 緑色 (midori iro)	(ベールデ) Berde
しろいろ 白色 (shiro iro)	(プティ) Puti
くろいろ 黒色 (kuro iro)	(イティム) Itim
むらさきいろ 紫色 (murasaki iro)	(ビヨレータ) Biyoleta
ちやいろ 茶色 (cha iro)	(ブラウン) Brown
はいいろ 灰色 (hai iro)	(クーライ アボ) Kulay abo
だいだいろ だいだい色 (daidai iro)	(オレンジ) Orange
ももいろ もも色 (momo iro)	(ピーチ) Peach
きんいろ 金色 (kin iro)	(クーライ ギント) Kulay ginto
ぎんいろ 銀色 (gin iro)	(クライ ビラーク) Kulay pilak
いろ 色をぬる (iro o nuru)	(クラヤン) Kulayan
クレヨン (kureyon)	(クラヨン) Krayon
え 絵の具 (enogu)	(ウォーター カラー) Water color

ふで 筆 (fude)	(ピンセル) Pinsel
パレット (paretto)	(パレタ) Paleta
みずい 水入れ (mizuire)	(ララギャン ナン トウビグ) Lalagyan ng tubig
がようし 画用紙 (gayôshi)	(パペル パラ サ バグヒットウ) Papel para sa pagguhit
スケッチ (sukecchi)	(スケッチ) Sketch
こうさく 工作 (kôsaku)	(ガワイン カマイ) Gawaing kamay
さくひん 作品 (sakuhin)	(ア ピース オフ ワーク) A piece of work
ねんど 粘土 (nendo)	(クレイ) Clay
のり (nori)	(パンディキットウ) Pandikit
いろがみ 色紙 (irogami)	(パペル ナ マイ クーライ) Papel na may kulay
はさみ (hasami)	(グンティン) Gunting
はんが 版画 (hanga)	(タタック) Tatak
ちょうこくとう 彫刻刀 (chôkokutô)	(シンセル) Sinsel
ナイフ (naifu)	(クチーリヨ) Kutsilyo

たい いく
体 育

(taiiku)

(エデュカション パン ピシカル)

Edukasyong Pang Pisikal

あつ 集まりましょう。	(マグティポン ターヨ)
(atsumari mashô)	Magtipon tayo.
なら 並びましょう。	(プミーラ ターヨ)
(narabi mashô)	Pumila tayo.
じゅん びゅうんどう 準備運動をしましょう。	マグ ストレーチ パラ マグエヘルシシヨ
(junbi undô o shimashô)	Mag stretch para mag-ehersisyo
こし 腰をおろしなさい。	(イババ アン バイワン)
(koshi o oroshinasai)	Ibaba ang baywang.
せいり りゅうんどう 整理運動をしましょう。	(クール ダウン エクサーサイズ)
(seiri undô o shimashô)	Cool down exercise.
あせ 汗をよくふいて。	(プナーサン アン パウイス)
(ase o yoku fuite)	Punasan ang pawis.
わ つく 輪を作りましょう。	(グマワ ナン パピログ)
(wa o tsukurimashô)	Gumawa ng pabilog.
て 手をつなぎましょう。	(マグ ハワック カマイ)
(te o tsunagimashô)	Mag hawak kamay.
て 手をはなしましょう。	(マグ ビティウ ナン カマイ)
(te o hanashimashô)	Mag bitiw ng kamay.
て 手を上げましょう。	(イタアス アン カマイ)
(te o agemashô)	Itaas ang kamay.

^{あし} 足ぶみをしましょう。	(プマジャック ターヨ)
(ashibumi o shimashō)	Pumadyak tayo.
ボールをけりましょう。	(スミーパ ナン ボーラ)
(bōru o kerimashō)	Sumipa ng bola.
ボールを ^な 投げましょう。	(イバト アン ボーラ)
(bōru o nagemashō)	Ibato ang bola.
こちらに ^な 投げて！	(イバサ デイト！)
(kochira ni nagete)	Ipasa dito!
あちらに ^な 投げて！	(イバト ドオン)
(achira ni nagete)	Ibato doon!
^{たか} 高く ^な 投げて！	(イバト ナン マタアス！)
(takaku nagete)	Ibato ng mataas!
^{ひく} 低く ^な 投げて！	(イバト ナン マバーバ！)
(hikuku nagete)	Ibato ng mababa!
^{よこ} 横に ^な 投げて！	(イバト サ ギリドゥ！)
(yoko ni nagete)	Ibato sa gilid!
^{うえ} 上に ^な 投げて！	(イバト サ イタアス！)
(ue ni nagete)	Ibato sa I taas!
^{した} 下に ^な 投げて！	(イバト サ イババ！)
(shita ni nagete)	Ibato sa ibaba!
^{はし} 走る	(トウマツボ)
(hashiru)	Tumakbo

な 投げる (nageru)	(イバト) Ibato
と 跳ぶ (tobu)	(タロン) Talon
きょうそう 競争 (kyôsô)	(パリグサーハン) Paligsahan
うんどうかい 運動会 (undôkai)	(アーラウ ナン パリグサーハン) Araw ng paligsahan
ちょうきょり 長距離 (chôkyori)	(バグタックポ ナン マハーバン ディスタンシヤ) Pagtakbo ng mahabang distansya
マラソン (marason)	(マラソン) Marathon
ボール (bôru)	(ボーラ) Bola
ゲーム (gêmu)	(ラロ) Laro
たいそう 体操 (taisô)	(フィジカル エクササイズズ) Physical exercises
リズム運動 (rizumu undô)	(リズム エクササイズ) Rythm exercise
しんぱん 審判 (shinpan)	(タガフスガ) Tagahusga
しあい 試合 (shiai)	(トルネオ) Torneo

フォークダンス (fōku dansu)	(folk dance) Folk dance
サッカー (sakkā)	(soccer) Soccer
ドッジボール (dojji bōru)	(dodge ball) Dodge ball
バスケットボール (basketto bōru)	(basketball) Basketbol
ソフトボール (sofuto bōru)	(softball) Softball
やきゅう 野球 (yakyū)	(baseball) Baseball
リレー (riré)	(relay / race) Relay / race
バトン (baton)	(baton) Baton
てつぼう 鉄棒 (tetsubō)	(iron bar) Iron bar
なわとび (nawatobi)	(jumping rope) Jumping rope
はし はもと 走り幅跳び (hashiri habatobi)	(pagtalon ng mahabang distansiya) Pagtalon ng mahabang distansiya
はし たかと 走り高跳び (hashiri takatobi)	(pagtalon ng mataas) Pagtalon ng mataas

か てい
家 庭

(エドゥカション パンタハーナン)

(katei)

Edukasyon Pantahanan

あした ちょうり じっしゅう
明日は調理実習です。

(ブーカス アイ バグアアラル サ バグルルート)

(asu wa chōri jishshū desu)

Bukas ay pagaaral sa pagluluto.

エプロンを忘れないように。

(フワグ カリムタン アン エプロン)

(epuron o wasurenai yōni)

Huwag kalimutan ang epron.

てをきれいにあらわしましょう。

(フガーサン マブティ アン マガ カマイ)

(te o kireini araimashō)

Hugasan mabuti ang mga kamay.

しょっき なら
食器を並べなさい。

(イアヨス アン マガ クビエルトス)

(shokki o narabenasai)

Layos ang mga kubyertos.

ひ と
火を止めなさい。

(パタイン アン アポイ)

(hi o tomenasai)

Patayin ang apoy.

よわび
弱火にしなさい。

(ヒナアン アン アポイ)

(yowabi ni shinasai)

Hinaan ang apoy.

もとせん し
ガスの元栓を閉めなさい。

(イサラ アン ガス)

(gasu no motosen o shimenasai)

Isara ang gas.

さいほうどうぐ も
裁縫道具を持ってきました。

(マグダラ ナン ガミットウ パンタヒ)

(saihō dōgu o motte kimashō)

Magdala ng gamit pantahi.

さいほうどうぐ
裁縫道具

(ガミットウ パンタヒ)

(saihō dōgu)

Gamit Pantahi

はり 針	(カラヨム)
(hari)	Karayom
いと 糸	(シヌリッドウ)
(ito)	Sinulid
ぬの 布	(テラ)
(nuno)	Tela
ぬ 縫う	(タヒ)
(nuu)	Tahi
ようふく 洋服	(ダミットウ)
(yōfuku)	Damit
ミシン	(マキナン パンタヒ)
(mishin)	Makinang pantahi
アイロン	(プランサ)
(airon)	Plantsa
シャツ	(カミセタ)
(shatsu)	Kamiseta
パンツ	(パンタロン)
(pantso)	Pantalon
スカート	(バルダ)
(sukâto)	Palda
したぎ 下着	(パンイラリム ナ カスオタン)
(shitagi)	Pang-ilalim na kasuotan

<small>くつした</small> 靴下 (kutsushita)	(メジヤス) Medyas
ボタン (botan)	(ブトネス) Butones
えり (eri)	(クウェリヨ) Kuwelyo
<small>せんたく</small> 洗濯する (sentaku suru)	(ララブハン) Lalabhan
<small>あら</small> 洗う (arau)	(ラバ) Laba
ガスこんろ (gasu konro)	(クッキング ストープ) Cooking stove
フライパン (furaipan)	(カワーリ) Kawali
<small>し</small> 閉める (shimeru)	(イサラ) Isara
<small>あ</small> 開ける (akeru)	(ブックスン) Buksan
つける (tsukeru)	(シンディ) Sindi
<small>け</small> 消す (kesu)	(パタイン) Patayin

あ 上げる (ageru)	(イタアス) Itaas
さ 下げる (sageru)	(イババ) Ibaba
かてい 家庭 (katei)	(タハーナン) Tahanan
かぞく 家族 (kazoku)	(バミリヤ) Pamilya
ちち 父 (chichi)	(アマ) Ama
はは 母 (haha)	(イナ) Ina
きょうだい 兄弟 (kyōdai)	(カバティドゥ) Kapatid
あに 兄 (ani)	(クヤ) Kuya
おとうと 弟 (otōto)	(ブンソン カバティドゥ ナ ララーキ) Bunsong kapatid na lalaki
しまい 姉妹 (shimai)	(マグカバティドゥ ナ ババエ) Magkapatid na babae
あね 姉 (ane)	(アテ) Ate

<small>いもうと</small> 妹	(ブンソン カパティドゥ ナ ババエ)
(imôto)	Bunsong kapatid na babae
<small>あか</small> 赤ちゃん	(サンゴル)
(akachan)	Sanggol
<small>こ</small> 子ども	(バタ)
(kodomo)	Bata
<small>おとこ</small> 男	(ララーキ)
(otoko)	Lalaki
<small>おんな</small> 女	(ババエ)
(onna)	Babae
<small>とも</small> 友だち	(カイビーガン)
(tomodachi)	Kaibigan
ぞうきん	(バサーハン)
(zôkin)	Basahan
ふきん	(パムナス ナン マガ ピンガン)
(fukin)	Pamunas ng mga pinggan
エプロン	(エプロン)
(epuron)	Epron
マスク	(マスカラ)
(masuku)	Maskara
なべ	(カルデロ)
(nabe)	Kaldero

しよっき 食器	(クビエルトス)
(shokki)	Kubyertos
ほうちよう 包丁	(クツイリヨ)
(hōchō)	Kutsilyo
こめ 米	(ビガス)
(kome)	Bigas
しゃもじ	(サンドック)
(shamoji)	Sandok
さら	(プラート)
(sara)	Plato
スプーン	(クチャーラ)
(supûn)	Kutsara
はし	(チョップスティック)
(hashi)	Chopstick

きゅうしょく じかん
給食の時間

(オラス ナン パナンハリアン)

(kyūshoku no jikan)

Oras ng Pananghalian

て あら
手を洗ってください。

(マグフガス ナン カマイ)

(te o aratte kudasai)

Maghugas ng kamay.

エプロンをつけなさい。

(グマミットウ ナン エプロン)

(epuron o tsukenasai)

Gumamit ng epron.

くば
配ってください。

(イバマハーギ)

(kubatte kudasai)

Ipamahagi.

いただきます。

(カイン ナ ターヨ)

(itadakimasu)

Kain na tayo.

おいしいですか?

(マサラップ バ)

(oishii desuka)

Masarap ba?

た
食べられますか?

(マカカーイン モ バ)

(taberare masuka)

Makakain mo ba?

きら もの た
嫌いな物でも食べるようにしましょう。(スプカン カニン カヒットウ ヒンディ ガアノン
グスト)

(kiraina mono demo taberuyōni
shimashō)

Subukan kainin kahit hindi gaanong
gusto.

のこ た
残さず食べましょう。

(クマイン ナン ワラン ティラ)

(nokosazu tabemashō)

Kumain nang walang tira.

ごちそうさまでした。 (サラマットウ サ バグカイン)

(gochisôsama deshita) Salamat sa pagkain.

^{のこ}残してもいいですか? (ブウェーデ バン マグティラ)

(nokoshitemo iideska) Puwede bang magtira?

^{しょっき} ^{かた}食器を片づけてください。 (イリグピットウ アン マガ クビェルトス)

(shokki o katazukete kudasai) Iligpit ang mga kubyertos.

^{つくえ}机をふきなさい。 (プナーサン アン メサ)

(tsukue o fukinasai) Punasan ang mesa.

メニュー (メニュー)

(menyû) Menu

^{しょっき}食器 (クビェルトス)

(shokki) Kubyertos

おわん (マンコック)

(owan) Mangkok

^{ぎゅうにゅう}牛乳 (ガータス)

(gyûnyû) Gatas

パン (ティナーパイ)

(pan) Tinapay

ごはん (カニン)

(gohan) Kanin

おかず (okazu)	(ウーラム) Ulam
みそしる (misoshiru)	(サバウ) / (ミソスープ) Sabaw / Miso soup
やさい 野菜 (yasai)	(グーライ) Gulay
さかな 魚 (sakana)	(イスダ) Isda
にく 肉 (niku)	(カルネ) Karne
たまご 卵 (tamago)	(イトウログ) Itlog
サラダ (sarada)	(サラドゥ) Salad
サンドイッチ (sandoicchi)	(サンドウィッチ) Sandwich
べんとう お弁当 (obentô)	(バオン) / (ランチ ボックス) Baon / Lunch box
デザート (dezâtô)	(パングヒマガス) Panghimagas

あさ かい 朝の会 (asa no kai)	(ウマガン バグティティポン) Umagang Pagtitipon
かえ かい 帰りの会 (kaeri no kai)	(パタポス ナ ミーティング) Patapos na Meeting

けんこうしら
健康調べ

(kenkô shirabe)

(バグススーリ ナン カルスーガン)

Pagsusuri ng kalusugan.

からだ ちょうし
体の調子はどうですか？

(karada no chôshi wa dôdesuka)

(クムスタ アン バキランダム モ)

Kumusta ang pakirandam mo?

あさ たい
朝ごはんを食べましたか？

(asagohan o tabe mashitaka)

(クマーイン カ バナン アルムサル)

Kumain ka ba ng almusal?

かかり れんらく
係からの連絡

(kakari kara no renraku)

(アビソ ナン レセップシヨニスタ)

Abiso ng resepsiyonista.

きょう はんせい
今日の反省

(kyô no hansei)

(ナヨン アーラウ ナ バグ イイシッパ)

Ngayong araw na pag iisip.

あした よてい
明日の予定です。

(asu no yotei desu)

(ブーカス ナ イスケージュル)

Bukas na iskediyul.

あした きゅうしょく
明日は給食がありません。

(asu wa kyûshoku ga arimasen)

(ワラン イハハンダン パナンハリアン ブーカス)

Walang ihahandang pananghalian bukas.

べんとう も
弁当を持ってきてください。

(bentô o motte kite kudasai)

(マグダラ ナン ランチボックス ブーカス)

Magdala ng lunchbox bukas.

あした もの なに
明日の持ち物は何ですか？

(asu no mochimono wa nandesuka)

(アヌアノ アン マガ ダダルヒン ブーカス)

Anu-ano ang mga dadalhin bukas

メモをしましょう。

(memo o shimashô)

(マグリスタ ターヨ)

Maglista tayô.

いえ ひと わた
家の人に渡してください。

(ie no hito ni watashite kudasai)

(パキアボットウ サ マイ バハイ)

Pakiabot sa may bahay.

ほけんしつ
保健室で

(サ ナース オフィス)

(hokensitsu de)

Sa Nurse Office

どこが具合ぐあい悪いわるいですか？ (サアン アン マサキットウ サイヨ)

(doko ga guai warui desuka) Saan ang masakit sa iyo?

〇〇がいた痛い。 (マサキットウ アン 〇〇)

(〇〇 ga itai) Masakit ang 〇〇.

あたま
頭 (ウロ)

(atama) Ulo

おなか (ティヤン)

(onaka) Tiyan

のど (ララムーナン)

(nodo) Lalamunan

は
歯 (ギーピン)

(ha) Ngipin

からだ
体がだるい。 (ワラン シグラ アン カタワン)

(karada ga darui) Walang sigla ang katawan.

さむけ
寒気がする。 (ギニーギナウ アン パキラムダム)

(samuke ga suru) Giniginaw ang pakiramdam.

げり
下痢をしている。 (ナグタタエ アコ)

(geri o shiteiru) Nagtatae ako.

トイレにいに行きたい。 (グスト コン プムンタ サ トイレ)

(toire ni ikitai) Gusto kong pumunta sa toilet.

は <small>け</small> 吐き気がする。	(ナススカ アコ)
(hakike ga suru)	Nasusuka ako.
は 吐いた。	(ナグスカ)
(haita)	Nagsuka.
ねつ 熱があるようです。	(パラン マイ ラグナットゥ アコ)
(netsu ga aruyô desu)	Parang may lagnat ako.
めまいがする。	(ナヒヒロ アコ)
(memaiga suru)	Nahihilo ako.
ね <small>ぶそく</small> 寝不足です。	(イナアントック パ)
(nebusoku desu)	Inaantok pa.
つか 疲れている。	(ナパパゴッド アコ)
(tsukarete iru)	Napapagod ako.
せい <small>りちゆう</small> 生理中です。	(ニレレグラ)
(seirichû desu)	Nireregra.
いやなことがあった。	(マイ ナンヤリン ヒンディ マガンダ)
(iyana koto ga atta)	May nangyaring hindi maganda.
しん <small>ぱい</small> 心配なことがある。	(ナグアーアララ アコ)
(shinpai na koto ga aru)	Nag-aalala ako.
いき <small>ぐる</small> 息苦しい。	(ディ ガアノン マカヒガ)
(ikigurushii)	Di gaanong makahinga.
き <small>もち</small> <small>わる</small> 気持ちが悪い。	(マサマ アン パキラムダム)
(kimochi ga warui)	Masama ang pakiramdam.
か <small>ぜ</small> かぜを引いています。	(シニシボン)
(kaze o hiite imasu)	Sinisipon.

しっしん で 湿疹が出ています。	(マイ エクセマ)
(shisshin ga dete imasu)	May eksema.
ひんけつ ぎ み 貧血気味です。	(アネミヤ)
(hinketsu gimi desu)	Anemya.
はなち で 鼻血が出ています。	(ディヌドゥゴ アン イロン)
(hanaji ga dete imasu)	Dinudugo ang ilong.
いつからですか？	(カイラン ナグウンピサ)
(itsukara desuka)	Kailan nag-umpisa?
きのう 昨日から。	(カハーボン ナグウンピサ)
(kinô kara)	Kahapon nag-umpisa.
けさ 今朝から。	(カニーナン ウマーガ ナグウンピサ)
(kesa kara)	Kaninang umaga nag-umpisa.
とうこうじ 登校時から。	(バグカダティン サ パーアララン ナグウンピサ)
(tôkôji kara)	Pagkadating sa paaralan nag-umpisa.
にちまえ ～日前から。	(～アーラウ ナ アン ナカリパス)
(～ nichī mae kara)	～ araw na ang nakalipas.
びょういん い 病院に行きましたか？	(ナグブンタ カ バ サ ホスピタル)
(byôin ni ikimashita ka)	Nagpunta ka ba sa hospital?
あつ 熱はありますか？	(マイ ラグナットゥ カ バ)
(netsu wa arimasuka)	May lagnat ka ba?
あなただの へいねつ あなたの平熱は？	(アノ アン テンペラトウラ モ)
(anata no heinetsu wa)	Ano ang temperatura mo?

どうしてけがをしたのですか？	(パーキットウ カ ナスガータン)
(dôshite kega o shitano deska)	Bakit ka nasugatan?
ぶつかった。	(ナバンガ アコ)
(butsukatta)	Nabangga ako.
ころんだ。	(ナダハ)
(koronda)	Nadapa.
ボールが当たった。	(ティナマーアン ナン ボーラ)
(bôru ga atatta)	Tinamaan ng bola.
ひねった。	(ナピリピットウ)
(hinetta)	Napilipit.
き切った。	(ナヒワ)
(kitta)	Nahiwa.
ささった。	(ナトゥソック)
(sasatta)	Natusok.
けられた。	(ナシーノ)
(kerareta)	Nasipa.
たたかれた。	(シヌントック)
(tatakareta)	Sinuntok.
つ ^つ ^{ゆび} 突き指をした。	(ナバリ アン ヒントウトウロ)
(tsukiyubi o shita)	Nabali ang hintuturo.
ねん ^{ねん} ^ぎ 捻挫した。	(ナタピロック)
(nenza shita)	Natapilok.

どこで？ (dokode)	(サアン) Saan?
<small>きょうしつ</small> 教室 (kyôshitsu)	(サ クラス ルーム) Sa class room
<small>ろうか</small> 廊下 (rôka)	(パシリヨ) Pasilyo
<small>こうてい</small> 校庭 (kôtei)	(スクール グラウンド) School ground
<small>なかにわ</small> 中庭 (nakaniwa)	(コート ヤード) (パラルアン) Court yard / Palaruan
<small>かいだん</small> 階段 (kaidan)	(ハグダン) Hagdan
<small>あさ</small> 朝なにを食 ^た べましたか？ (asa nani o tabemashita ka)	(アノン キナイン モ サ ウマーガ) Anong kinain mo sa umaga?
<small>じかん</small> 時間がなくて何も食 ^た べませんでした。 (jikan ga nakute nani mo tabemasen deshita)	(ヒンディ クマイン ダヒル ワラン オーラス) Hindi kumain dahil walang oras.
<small>しょくよく</small> 食欲 ^{しょくよく} がなくて。 (shokuyoku ga nakute)	(ワラン ガナン クマイン) Walang ganang kumain.
<small>いえ</small> 家にだれかいますか？ (ie ni dareka imasuka)	(シノ アン タオ サ バーハイ ニヨ) Sino ang tao sa bahay nyo?
ひとりで帰 ^{かえ} れますか？ (hitoride kaere masuka)	(マカカウウィ カ バン マグイサ) Makakauwi ka bang mag-isa?

むか ^ひ き 迎えに来てもらえますか？	(プウェーデ バン スンドゥイン モ アコ)
(mukae ni kite morae masuka)	Puwede bang sunduin mo ako?
いし ^や 医者にかかっています。	(ナグ パパガモットウ アコ)
(isha ni kakatte imasu)	Nag papagamot ako
くす ^り 薬を飲んでます。	(ウミノム アコ ナン ガモットウ)
(kusuri o nonde imasu)	Umiinom ako ng gamot.
かえ ^り 帰ってから病院に行きなさい。	(プムンタ カ ナン ホスピタル バグウウィ モ)
(kaette kara byôin ni ikinasai)	Pumunta ka ng hospital pag-uwi mo .
ね ^つ 熱をはかります。	(スカーティン アン テンペラトウラ)
(netsu o hakarimasu)	Sukatin ang temperatura.
べ ^ど ベッドで寝ていなさい。	(マヒガ サ カーマ)
(beddo de nete inasai)	Mahiga sa kama.
う ^が うがいをしなさい。	(マグムーモグ)
(ugai o shinasai)	Mag-mumog.
う ^で 腕をまくって。	(イトゥビ アン マンガス)
(ude o makutte)	Itupi ang manggas.
き ^{ょう} し ^つ 教室に戻っていいです。	(プウェーデ カ ナン プマリック サ クラーセ)
(kyôshitsu ni modotte iidesu)	Puwede ka ng bumalik sa klase.
け ^さ べ ^ん つ ^う 今朝便通がありましたか？	(ドゥムミ カ バ カニナン ウマーガ)
(kesa bentsû ga arimashitaka)	Dumumi ka ba kaninang umaga?
と ^い トイレに行きなさい。	(プンタ カ サ トイレ)
(toire ni iki nasai)	Punta ka sa toilet.
く ^す 薬をつけます。	(マグララガイ アコ ナン ガモットウ)
(kusuri o tsukemasu)	Mag-lalagay ako ng gamot .

さわらないで。	(フワグ モン ハワカン)
(sawaranaide)	Huwag mong hawakan.
<small>ふろ はい</small> 風呂に入らないように。	(ヒンディ プウエーデ マリゴ)
(furo ni hairanai yôni)	Hindi puwedeng maligo.
<small>うんどう</small> 運動を して はいけません。	(ヒンディ プウエーデ マグエヘルシシヨ)
(undô o shite wa ikemasen)	Hindi puwedeng mag-ehersisyo.
<small>がっこう やす</small> 学校を 休 みなさい。	(フワグ ムナン プマソック サ パーアララン)
(gakkô o yasuminasai)	Huwag munang pumasok sa paaralan.
<small>びょういん ちりょう</small> 病院で 治療 したほうが いい ですよ。	(マス マビスン マグバガモットウ サ ホスビタル)
(byôin de chiryô shita hô ga	Mas mabisang magpagamot sa hospital.
iidesu yo)	

<small>きょうい</small> 胸 囲	(スカットウ ナン ディブディブ)
(kyôî)	Sukat ng dibdib
<small>たいじゅう</small> 体 重	(ビガットウ)
(taijû)	Bigat
<small>しんちょう</small> 身 長	(タアス)
(shinchô)	Taas
<small>し</small> 視 力	(リーナウ ナン パニギン)
(shiryoku)	Linaw ng paningin

ひじょうじ かん
非常時に関すること

(パラ サ エマージェンスイ)

(hijōji ni kansuru koto).

Para Sa Emergency

ひなんくんれん
避難訓練があります。

(マイ エンサヨ パラ サ エマージェンスイ)

(hinan kunren ga arimasu)

May ensayo para sa emergency.

じしん
地震です。

(マイ リンドル)

(jishin desu)

May lindol.

かじ
火事です。

(マイ スーノック)

(kaji desu)

May sunog.

つくえ した
机の下にもぐりなさい。

(マグターゴ サ イラリム ナン メーサ)

(tsukue no shitani mogurinasai)

Magtago sa ilalim ng mesa.

ぼうさいずきん
防災頭巾をかぶりなさい。

(グマミットウ ナン プロテクション サ ウーロ)

(bōsai zukin o kaburinasai)

Gumamit ng proteksyon sa ulo.

くち はな
口と鼻をハンカチでおさえなさい。(タクパン ナン パニョ アン ビビッグ アットウ イロン)

(kuchi to hana o hankachi de osaenasai) Takpan ng panyo ang bibig at ilong.

しゃべらない。

(フワグ マグサリタ)

(shaberanai)

Huwag magsalita.

まえ で
前から出なさい。

(ルマバス サ ハラップ)

(mae kara denasai)

Lumabas sa harap.

うし で
後ろから出なさい。

(ルマバス サ リコッドウ)

(ushiro kara denasai)

Lumabas sa likod.

いえ ^{ひと} ^{わか} ^く
家の人が迎えに来るまでここで (ディト ターヨ マグヒンタイ ハンガン ドウ
待ちましょう。 マティン アン ススンドン カマガアーナック)

(ieno hito ga mukae ni kuru made Dito tayo maghintay hanggang dumating
koko de machimashô) ang susundong kamag-anak.

だいじょうぶ
大丈夫ですか? (オケイ カ ラン バ)

(daijôbu desuka) Ok ka lang ba?

だいじょうぶ
大丈夫です。 (オケイ ラン)

(daijôbu desu) Ok lang.

か てい れんらく
家庭への連絡

(katei e no renraku)

(アビーソ パラ サ バミリヤ)

Abiso Para sa Pamilya

あした こ も
明日はお子さんに〇〇〇を持た
せてください。

(asshita wa okosan ni 〇〇〇 o
motasete kudasai)

(イパダラ サ アナック アン 〇〇〇
ブーカス)

Ipadala sa anak ang 〇〇〇 bukas.

あした おこな
明日は〇〇〇を行います。

(ashita wa 〇〇〇 o okonaimasu)

(ブーカス アイ ガガウィン アン 〇〇〇)

Bukas ay gagawin ang 〇〇〇.

しゅくだい
宿題は〇〇〇です。

(shukudai wa 〇〇〇 desu)

(アン タクダンアラリン アイ 〇〇〇)

Ang takdang-aralin ay 〇〇〇.

にち やす
〇〇日はお休みです。

(niti wa oyasumi desu)

(ワラン パーソク サ アーラウ ナン〇〇)

Walang pasok sa araw ng 〇〇.

にち じゅぎょう はじ
〇〇日から授業が始まります。

(〇〇niti kara jugyôga hajimari
masu)

(マダ ウウンピサ アン ラロ サ アーラウ ナン
〇〇)

Mag uumpisa ang laro sa araw ng
〇〇.

きんようび えんそく よてい
金曜日は〇〇〇へ遠足の予定です。

(kin'yôbi wa 〇〇〇 e ensoku no
yoteidesu)

(アン アーラウ ナン エクスクルシヨン パブ
ンタ サ 〇〇〇 アイ ビィェールネス)

Ang araw ng ekskursiyon papunta sa
〇〇〇 ay biyernes.

しゅっぱつ じ ぶん
出発は8時30分。

(shuppatsu wa hachiji sanjippun)

(アリス サ オラス ナン アラス オチヨ
アットウ トレインタ ミヌトス)

Aalis sa oras ng alas otso at treinta
minutos.

かえり じ よてい
帰りは3時の予定です。

(kaeri wa sanji no yotei desu)

(パバリック ナン アラス トレス)

Babalik ng alas tres.

こちらからおうちに電話 ^{でんわ} します。(タターワッグ カミ サ イニヨン パーハイ)	(タターワッグ カミ サ イニヨン パーハイ)
(kochira kara ouchini denwa shimasu)	Tatawag kami sa inyong bahay.
がっこう ^{がっこう} でんわ ^{でんわ} に電話 ^{でんわ} をください。(パキウーサップ トゥマーワッグ サ パーアララン)	(パキウーサップ トゥマーワッグ サ パーアララン)
(gakkô ni denwa o kudasai)	Pakiusap tumawag sa paaralan.
あした ^{あした} がっこう ^{がっこう} にきてください。(プムンタ サ パーアララン ブーカス)	(プムンタ サ パーアララン ブーカス)
(asu gakkô ni kite kudasai)	Pumunta sa paaralan bukas.
あした ^{あした} がっこう ^{がっこう} にこ ^こ に來られますか？(マカカプンタ カ ブーカス サ パーアララン)	(マカカプンタ カ ブーカス サ パーアララン)
(asu gakkôni korare maska)	Makakapunta ka ba bukas sa paaralan?
わたし ^{わたし} が ^{たく} お宅 ^{たく} にうかがいます。(ダダーラウ アコ サ イヨン タハナン)	(ダダーラウ アコ サ イヨン タハナン)
(watashi ga otakuni ukagai masu)	Dadalaw ako sa iyong tahanan.
ここに印鑑 ^{いんかん} をおして ^{くだ} 下さい。(ディート モ イディイン アン インカン (シール))	(ディート モ イディイン アン インカン (シール))
(kokoni inkân o oshite kudasai)	Dito mo idiin ang inkân (seal).
いんかん ^{いんかん} をおして、 ^{しよめい} 署名 ^{しよめい} して ^も 持 ^も って ^も きてください。(バグカディイン サ インカン, ビルマハン アットウ ダルヒン ディート)	(バグカディイン サ インカン, ビルマハン アットウ ダルヒン ディート)
(inkân o oshite shomei shite motte kite kudasai)	Pagkadiin sa inkân, pirmahan at dalhin dito.

がっこう やす
学校を休むとき

(クン ルミーバン サ パーアララン)

(gakkô o yasumu toki)

Kung Lumiban sa Paaralan

けっせき と き あさがっこう れんらく
欠席する時は、朝学校へ連絡を (イパーアラン サ パーアララン クン ヒンデ
してください。 イ マカカバソック)

(kesseki surutoki wa asa gakkô Ipaalam sa paaralan kung hindi
e renraku o shite kudasai) makakapasok.

でんわ れんらく
電話で連絡するとき (サカリン タターワッグ サ テレボノ)

(denwa de renraku suru toki) Sakaling tatawag sa telepono

もしもし。〇〇学校ですか? (ヘロー サ 〇〇 パーアララン バイト)

(moshi moshi 〇〇gakkô desuka) Hello sa 〇〇 paaralan ba ito?

ぼく (わたし) は マリアです。 (アコ アイ シマリア)

(boku (watashi) wa Maria desu) Ako ay si Maria.

たんなん せんせい わが
担任の〇〇先生をお願いします。 (プウェーデ バン マカウーサップ シ プロフェッル

(tannin no 〇〇sensei o onegai 〇〇)

shimasu) Puwede bang makausap si professor 〇〇.

マリアさんどうしたの? (アノン ナンヤーリ マリア)

(Maria san dôshitano) Anong nangyari Maria?

きょうぼく (わたし) はびょうきで (ヒンディ アコ パパーソック ナヨン アーラウ
がっこう やす
学校を休みます。 ダヒル マイ サキットウ アコ)

(kyô boku (watashi) wa byôki de Hindi ako papasok ngayong araw
gakkô o yasumi masu) dahil may sakit ako.

どこが悪いのですか? (サアン アン マサキットウ サ ヨ)

(doko ga warui no desuka) Saan ang masakit sa yo?

かぜをひいています。	(シニシボン アコ)
(kaze o hiite imasu)	Sinisipon ako.
わかりました。	(ナイインティディハン コ)
(wakari mashita)	Naiintindihan ko.
おだいじに。	(マグバガリン カ)
(odaijini)	Magpagaling ka.
ゆっくりお休 ^{やす} みなさい。	(マグバヒガ カ ナン マブーティ)
(yukkuri oyasuminasai)	Magpahinga ka ng mabuti.

<small>ねんかん ぎょうじ</small> 1年間の行事 (itinenkan no gyôji)	(イベント サブオン タオン) Ibento sa Buong Taon
<small>にゅうがくしき</small> 入学式 (nyûgaku shiki)	(エントランス セレモーニ) Entrance Ceremony
<small>しぎょうしき</small> 始業式 (shigyô shiki)	(オープニング セレモーニ) Opening Ceremony
<small>けんこうしんだん</small> 健康診断 (kenkô shindan)	(エクサーミン サ カルスーガン) Eksamin sa kalusugan
<small>かていほうもん</small> 家庭訪問 (katei hômon)	(パグダーラウ ナン グーロ サ タハーナン) Pagdalaw ng guro sa tahanan
<small>じゅぎょうさんかん</small> 授業参観 (jugyô sankan)	(パグダーラウ ナン マグーラン サ パーアララン) Pag-dalaw ng magulang sa paaralan
<small>そうかい</small> PTA総会 (PTA sôkai)	(PTA ミーティング) / (パグティティボン ナン マガ マグーラン アットウ マガ グーロ) PTA meeting / Pagtitipon ng mga magulang at mga guro
<small>えんそく</small> 遠足 (ensoku)	(エクスクルション) Ekskursiyon
<small>しゅうがくりょこう</small> 修学旅行 (shûgaku ryokô)	(エクスクルション ナン パーアララン) Ekskursiyon ng paaralan
<small>こじんこんだんかい</small> 個人懇談会 (kojin kondan kai)	(インディビドゥアル ナ パグティティボン ナンマグラン アットウ マガ グーロ) Indibidwal na pagtitipon ng magulan at mga guro

終業式 (shûgyô shiki)	(パグタータポス ナン セレモニヤ) Pagtatapos ng seremonya
キャンプ (kyanpu)	(カンブ) Kamp
うんどうかい 運動会 (undôkai)	(パリグサーハン ナン マガ ラロ) Paligsahan ng mga laro
ぶんかさい 文化祭 (bunka sai)	(クルトゥラル フェスティヴァル) Cultural festival
しゃかいけんがく 社会見学 (shakai kengaku)	(パグオブセルバ アットウ バグアアールル サ ソシエダッドウ) Pag-observe at pag-aaral sa sosyedad
はるやす 春休み (haru yasumi)	(スプリング ハリデイ) Spring holiday
なつやす 夏休み (natsu yasumi)	(サマー ハリデイ) Summer holiday
ふゆやす 冬休み (fuyu yasumi)	(ウィンター ハリデイ) Winter holiday
そつぎょうしき 卒業式 (sotsugyô shiki)	(グラドゥエション セレモニ) Graduation Ceremony

たんごしゅう 単語集 (tango shû)	(ボカブラリヨ) Bokabularyo
ノート (nôto)	(クワデルノ) Kuwaderno
ほん 本 (hon)	(アクラットウ) Aklat
えんぴつ (enpitsu)	(ラーピス) Lapis
けしゴム (keshigomu)	(パンブラ) Pambura
ふでばこ (ペンケース) (hudebako) (pen kêsû)	(ペン ケース) Pen case
こくばん 黒板 (kokuban)	(ピサーラ) Pisara
チョーク (chôku)	(ティサ) Tisa
こくばんけし 黒板消し (kokubankeshi)	(パンブラ サ ピサーラ) Pambura sa pisara
つくえ 机 (tsukue)	(メサ) Mesa
いす (isu)	(ウプアン) Upuan
ランドセル (randoseru)	(バグ) Bag

げた箱 <small>ぼこ</small>	(ララギャン ナン サパトオス)
(getabako)	Lalagyan ng sapatos
あめ 雨	(ウラン)
(ame)	Ulan
かさ	(パーヨン)
(kasa)	Payong
ながぐつ	(ボータス)
(nagagutsu)	Botas
なふだ 名札	(アイデンティフィケーション カード)
(nafuda)	Identification card
たいそうふく 体操服	(ダミットウ パン エヘルシシヨ)
(taisôfuku)	Damit pang ehersisyo
たいいくかん 体育館シューズ	(サパトオス ナ パン エヘルシシヨ)
(taiikukan shûzu)	Sapatos na pang ehersisyo
あかしろぼう 赤白帽	(ブラ アットウ プティン ソンブレロ)
(akashirôbô)	Pula at puting sombrero
うわぐつ	(サパトオス ナ ガミットウ サ ロオブ)
(uwagutsu)	Sapatos na gamit sa loob
ハンカチ	(パンヨ)
(hankachi)	Panyo
ティシュペーパー	(ティシュウ ペーパー)
(tissyu pêpâ)	Tissue paper
かみ 紙	(パペル)
(kami)	Papel

みず 水 (mizu)	(トゥービッグ) Tubig
ちや お茶 (ocha)	(チャア) Tsaa
さとう 砂糖 (satô)	(アスカル) Asukal
しお 塩 (shio)	(アシン) Asin

その他

(sonota)

(アザース)

OTHERS

〇〇へ来てください。	(プムンタ カデーイト サ 〇〇)
(〇〇 e kite kudasai)	Pumunta ka dito sa 〇〇.
〇〇へ行ってください。	(プムンタ カドオン サ 〇〇)
(〇〇 e itte kudasai)	Pumunta ka doon sa 〇〇.
〇〇先生のところへ行ってください。	(プムンタ カカイ プロベソル 〇〇)
(〇〇 sensei no tokoro e itte kudasai)	Pumunta ka kay propesor 〇〇.
〇〇さんに聞いてください。	(マグタノン カカイ ミスター/ミセス 〇〇)
(〇〇san ni kiite kudasai)	Mag tanong ka kay Mr./Mrs. 〇〇.
外で遊んでいいですか?	(プウェーデ バン マグラロ サ ラバス)
(soto de asonde iidesuka)	Puwede bang maglaro sa labas?
サッカーをやりましょう。	(マガラロ ターヨ ナン サッカー)
(sakkâ o yarimashô)	Maglaro tayo ng soccer.
図書館へ行こう。	(プムンタ ターヨ サ シリッドウ アクラタン)
(toshokan e ikô)	Pumunta tayo sa silid aklatan.
花に水をやりましょう。	(マグディリグ ターヨ ナン ハラマン)
(hana ni mizu o yarimashô)	Magdilig tayo ng halaman.

^{そと}で
外へ出ましょう。 (ルマバス ターヨ)

(soto e demashô) Lumabas tayo.

^{そうじ}
掃除をしましょう。 (マグリーニス ターヨ)

(sôji o shimashô) Maglinis tayo.

^{みち}^{わた} ^{ちゆうい}
道を渡るときはよく注意しなさい (マグイーガットウ サ パグタウィッドウ
サ カルサーダ)

(miti o wataru toki wa chûi shinasai) Mag-ingat sa pagtawid sa kalsada

にほんごしどう たんご かいわしゅう (タガログ語版)
日本語指導のための単語・会話集
へいせい 平成22年 3月

み えけんきょういく いんかいじ むきよく
三重県教育委員会事務局

〒514-8570 み えけんつしこうあいち 三重県津市広明町13番地